

## PARTNERYSTĖS SUTARTIS

Širvintos, 2018 m. sausio d. Nr.

Mes,

**Širvintų rajono savivaldybės administracija**, juridinio asmens kodas 188722373, kurios registruota buveinė yra Vilniaus g. 61, LT-19120 Širvintos, duomenys apie įstaigą kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre, atstovaujama..... (toliau – Partneris), ir

**Lietuvos ekologinių sodybų asociacija**, juridinio asmens kodas 300105602, kurios registruota buveinė yra Krunų k. 19, Musninkų sen., Širvintų r. sav., duomenys apie įstaigą kaupiami ir saugomi Lietuvos Respublikos juridinių asmenų registre, atstovaujama..... (toliau – Pareiškėjas),

toliau kartu vadinami Partneriais, sudarėme šią Partnerystės sutartį (toliau – Sutartis) bendriems tikslams pasiekti:

### 1. Sutarties paskirtis

- 1.1 Partneriai susitaria sujungti savo pastangas, būtinus žmogiškuosius, techninius, intelektinius išteklius, tam, kad būtų pasiektas Sutarties tikslas – tinkamai įgyvendintas projektas „Kaimo vietovių infrastruktūros kūrimas, vystymas, plėtra ir įgyvendinimas bendradarbiaujant rajonų savivaldybėms su kaimo bendruomene“ (toliau – Projektas), finansuojamas iš 2014–2020 m. Europos kaimynystės priemonės Latvijos, Lietuvos ir Baltarusijos bendradarbiavimo per sieną programos (toliau – Projektas).
- 1.2 Partnerių veikla, nesusijusi su šios Sutarties 1.1 punkte apibrėžtu tikslu, nėra šios Sutarties dalykas ir nesukelia jokių pasekmių kitiems Partneriams. Projekto įgyvendinimo metu bus pagerinta kelio atkarpa nuo kelio Nr. 116 Širvintos–Rimučiai–Kernavė–Dūkštos į Krunų k.
- 1.3 Partneriai, vykdydami veiklą pagal šią Sutartį, veikia veiklos skaidrumo, atvirumo, efektyvumo, geros partnerystės principais.
2. **Pagrindinis projekto tikslas** – stiprinti Lietuvos ir Baltarusijos savivaldos partnerių bendradarbiavimo efektyvumą bei įgyti žinių sprendžiant nutolusios infrastruktūros priežiūros, atokių vietų patrauklumo, neigiamo poveikio aplinkai problemas, įtraukiant vietos bendruomenes į vietinės infrastruktūros kūrimo, vystymo ir plėtros projektus bei įgyvendinti nuotolinį projektą. Planuojamas **projekto biudžetas** – 897 629,47 (aštuoni šimtai devyniasdešimt septyni tūkstančiai šeši šimtai dvidešimt devyni eurai, keturiasdešimt septyni ct)

### 2. Partnerių teisės ir pareigos

- 2.1 Pareiškėjas įsipareigoja parengti Projekto paraišką ir pateikti ją Jungtiniam techniniam sekretoriui (toliau – JTS).
- 2.2 Pareiškėjas, gavęs paramą, įsipareigoja pasirašyti Projekto finansavimo ir administravimo sutartį, apskaityti ir administruoti Projekto biudžeto lėšas, rengti Projekto ataskaitas, vykdyti kitas Projekto vykdytojų Projekto finansavimo ir administravimo sutartyje numatytas veiklas.
- 2.3 Partneris, jeigu projektas bus atrinktas, įsipareigoja pasirašyti 2014–2020 m. Europos kaimynystės priemonės Latvijos, Lietuvos ir Baltarusijos bendradarbiavimo per sieną programos nustatytos formos partnerystės sutartį.
- 2.4 Įgyvendinant Projekte numatytas veiklas, Pareiškėjas vykdo Projekto viešuosius pirkimus bei pasirašo sutartis su paslaugų teikėjais.
- 2.5 Partneris įsipareigoja skirti Pareiškėjui iš Širvintų rajono savivaldybės biudžeto lėšų 10 procentų nuosavo indėlio į Projektą tinkamoms išlaidoms finansuoti. Iš jų 27 523,40 Eur (dvidešimt septyni tūkstančiai penki šimtai dvidešimt trys eurai keturiasdešimt ct) skirti būtiniesiems darbams, paslaugoms pervedant Pareiškėjui iki vasario 5 d., likusią dalį - tik gavęs finansavimą iš 2014–2020 m. Europos kaimynystės priemonės Latvijos, Lietuvos ir Baltarusijos bendradarbiavimo per sieną programos.
- 2.6 Partneris įsipareigoja apmokėti Pareiškėjui 2.5 punkte nurodytą sumą tik už suteiktas paslaugas arba atliktus darbus pateikus Pareiškėjui prašymą, išskyrus iki paraiškos pateikimo pervedamą pinigų sumą, kuri skirta iki paraiškos pateikimo būtiniesiems darbams, paslaugoms.
- 2.7 Sutarties 1.1 punkte nurodytas objektas priklauso Partneriui nuosavybės teise. Pareiškėjas įsipareigoja perduoti Partneriui projekto metu pagerinto objekto turto vertę.

- 2.8 Partneris suteikia Pareiškėjui teisę rengti statinio – kelio techninį projektą ir tiesti kelią pagal parengtą projektą.
- 2.9 Partneriai, siekdami bendro tikslo, numatyto Sutarties 1.1 punkte, taip pat įsipareigoja:
  - 2.9.1 tinkamai ir laiku atlikti visus veiksmus, reikalingus bendrai veiklai vykdyti;
  - 2.9.2 vykdant bendrą veiklą, laiku suteikti Projekto įgyvendinimui reikiamą informaciją, žinias ir dokumentus;
  - 2.9.3 tinkamai vykdyti visas šios Sutarties sąlygas, saugoti ir neatskleisti tretiesiems asmenims komercinių ir kitų bendros veiklos paslapčių, išskyrus atvejus, kai yra raštiškas Partnerių susitarimas dėl paslapties atskleidimo.
- 2.9 Partneriai susitaria, kad Pareiškėjas turi teisę pasitelkti trečiąją šalį Projekto darbams, kurie reikalingi įgyvendinti Projekto veiklas, tačiau nepažeisti Programos gairių pareiškėjams ir paramos gavėjams sąlygų ir sutartyje dėl paramos skyrimo bei kituose LR teisės aktuose nurodytų rekomendacijų tinkamoms išlaidoms finansuoti.
- 2.10 Pareiškėjas įsipareigoja sudaryti sąlygas tikrinti Projektą kontrolės institucijoms ir pateikti visus su Projekto įgyvendinimu susijusius dokumentus ir informaciją.

### **3. Partnerių bendrų reikalų tvarkymas, atstovavimas**

- 3.1 Finansavimą, skirtą Projektui įgyvendinti, tiesiogiai gauna Pareiškėjas, Pareiškėjas turi užtikrinti savo apskaitos sistemų ir dokumentų teisingumą. Pareiškėjas turi turėti atskiras banko sąskaitas ir atskiras apskaitos sistemas, skirtas ES finansavimui ir projekto išlaidoms apskaityti.
- 3.2 Projekto įgyvendinimo metu Pareiškėjas reguliariai konsultuosis su Partneriu ir nuolat informuos jį apie Projekto įgyvendinimo eigą.
- 3.3 Partneriai turi teisę gauti informaciją ir bet kada susipažinti su bendros veiklos tvarkymo ir kitais dokumentais, susijusiais su šios Sutarties ir Projekto vykdymu.
- 3.4 Visi pranešimai, sutikimai, atsisakymai ir kita korespondencija pagal šią Sutartį turi būti raštiški ir pateikti asmeniškai ar elektroniniu paštu, ar paštu.

### **4. Partnerių finansiniai ir dalykiniai įnašai**

- 4.1 Partnerių išlaidos vykdant priskirtas Projekto veiklas turi būti pagrįstos patirtas išlaidas pagrindžiančiais dokumentais.
- 4.2 Bendrai veiklai skiriamos lėšos ir kitas turtas apskaitomas specialioje šios Sutarties tikslams atidarytoje sąskaitoje. Piniginės lėšos, esančios specialioje sąskaitoje, gali būti panaudojamos išimtinai Sutarties tikslui, nurodytam Sutarties 1.1 punkte, pasiekti.

### **5. Sutarties galiojimas, galiojimo pasibaigimas, nutraukimas**

- 5.1 Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo dienos.
- 5.2 Viena iš Partnerių reorganizavimas, taip pat jų savininko, pavadinimo pasikeitimas nėra pagrindas šiai Sutarčiai nutraukti.
- 5.3 Partneriai, norintys nutraukti šią Sutartį, turi apie tai pranešti Partneriui arba Pareiškėjui ne vėliau kaip prieš 3 (tris) mėnesius iki numatomo nutraukimo. Partneris arba Pareiškėjas, kuris nebėra Sutarties šalimi, atsako tretiesiems asmenims pagal prievoles, atsiradusias jam esant Sutarties šalimi, taip, kaip jis atsakytų būdamas Partneris arba Pareiškėjas.
- 5.4 Jeigu Sutartis nutraukiama dėl nuo partnerių nepriklausančių aplinkybių (force majeure), tai atsiradusius nuostolius dėl pirmalaikio Sutarties nutraukimo Partneriai padengia proporcingai savo įnašo dydžiui.
- 5.5 Ši Sutartis gali būti keičiama arba papildoma tik raštišku pakeitimu, kurį pasirašo Partneriai, prieš tai suderinę su JTS.
- 5.6 Sutartis, negavus finansavimo, raštišku šalių sutarimu gali būti nutraukta.

### **6. Konfidencialumas ir informacijos viešinimas**

- 6.1 Partneriai, įskaitant visus savo darbuotojus ar kitus asmenis, su kuriais bendradarbiaujama vykdant veiklą, atsako už konfidencialios informacijos atskleidimą ir atlygina visus su tuo susijusius nuostolius pagal Lietuvos Respublikos įstatymus.
- 6.2. Partneriai, nepažeisdami konfidencialumo įsipareigojimų, nurodytų šios Sutarties 6.1 punkte, įsipareigoja skleisti informaciją apie Projektą ir viešinti įgyvendinamas veiklas.

## 7. Partnerių pareiškimai ir garantijos

- 7.1 Partneriai įsipareigoja vykdyti bendrą veiklą pagal šią Sutartį laikydamiesi teisės aktų reikalavimų, profesinės etikos ir kitų reikalavimų, keliamų pagal ES ir Lietuvos Respublikos teisės aktus. Partneriai yra atsakingi už visus savo darbuotojus ar trečiuosius asmenis, kurie buvo jų įtraukti į veiklos pagal šią Sutartį vykdymą ar paslaugų teikimą ir bet kokią jų padarytą žalą.
- 7.2 Partneriai turi pareikšti, kad jie nėra likviduojami, bankrutavę, jiems nėra iškelta bankroto byla, jie įvykdė savo mokesčius įsipareigojimus ir nėra jokių kitų jiems žinomų kliūčių, kurios trukdytų tinkamai vykdyti šią Sutartį.

## 8. Baigiamosios nuostatos

- 8.1 Partneriai atsako už Sutarties nevykdymą ar netinkamą vykdymą šios Sutarties ir Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka.
- 8.2 Partnerių ginčai, iškilę vykdant šią Sutartį, sprendžiami derybų keliu. Nepavykus ginčo išspręsti gera valia, per vieną mėnesį nuo pirmo pranešimo dėl ginčo išsiuntimo dienos, ginčai perduodami spręsti teismui pagal Lietuvos Respublikos teisės aktus.
- 8.3 Surašyti ir Partnerių parašais bei antspaudais patvirtinti 2 šios Sutarties egzemplioriai – po vieną atiduodama Pareiškėjui ir Partneriui. Visi Sutarties egzemplioriai turi vienodą teisinę galią.

## 9. Šalių rekvizitai

### Partneris

#### Širvintų rajono savivaldybės administracija

Juridinio asmens kodas: 188722373

Adresas: Vilniaus g. 61, LT-19120 Širvintos

Tel. (8 382) 51 590, faks. (8 382) 30 270

El. paštas [savivaldybe@sirvintos.lt](mailto:savivaldybe@sirvintos.lt)

Atsisk. sąsk. Nr. LT264010042000372326

„Luminor Bank“ AB, banko kodas: 40100

### Pareiškėjas

#### Lietuvos ekologinių sodybų asociacija

Juridinio asmens kodas: 300105602

Adresas: Krunų k.19, Musninkų sen., Širvintų r. sav.

Tel. +370 698 81972

El. paštas [krunai.lesa@gmail.com](mailto:krunai.lesa@gmail.com)

Atsisk. sąsk. Nr. LT797300010089699675

AB „SwedBank“, banko kodas: 73000

## 10. Šalių parašai

Širvintų rajono savivaldybės administracijos  
direktorė  
Ingrida Baltušytė-Četrauskienė

Lietuvos ekologinių sodybų asociacija

Vardas, pavardė  
A.V.

Vardas, pavardė  
A.V.